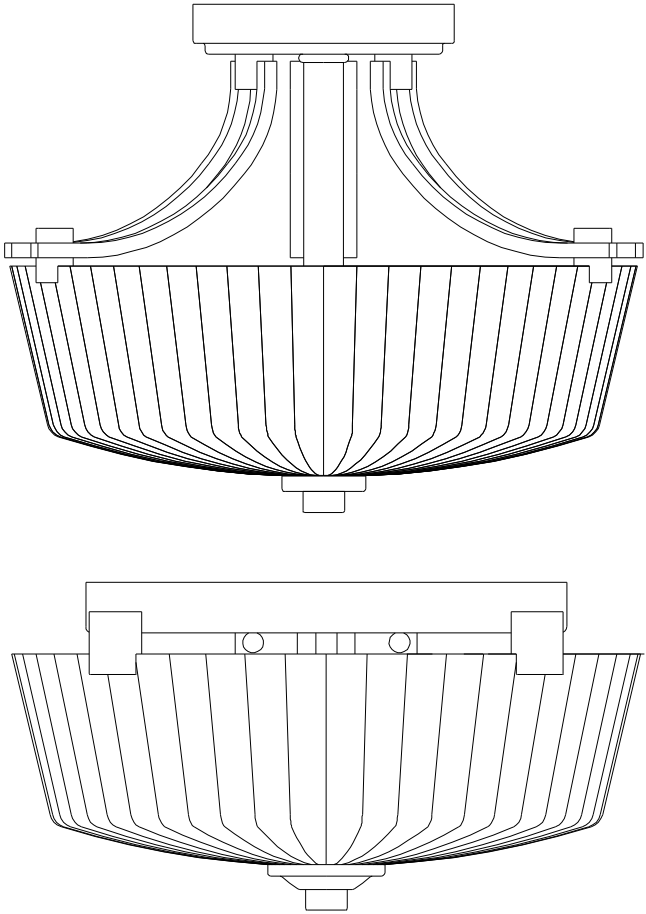
INSTRUCTION MANUAL LIGHT FIXTURE

Brushed Nickel Finish

Home Depot SKU 520-970 (UPC008938602082)
Home Depot SKU 521-294 (UPC008938602099)



Thank you for purchasing this Hampton Bay interior light fixture. This product has been manufactured with the highest standards of safety and quality.

FEATURES:

1. Uses 120 volt, 60 Watt MAX, standard (A19), incandescent light bulb(s) (not included).
2. Can be used with any standard, 120 volt, incandescent style dimmer switch.
3. Designed for mounting to ceilings.

QUESTIONS, PROBLEMS, MISSING PARTS:

Before returning to your local Home Depot, please call our Customer Service Team at 1-877-527-0313 or visit www.homedepot.com. Please reference SKU 520-970, UPC 008938602082 or SKU 521-294, UPC 008938602099.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

CAUTION: Make sure power is turned off at the electrical panel box before beginning your installation. Turning the power off at the wall switch is not sufficient to prevent electrical shock.

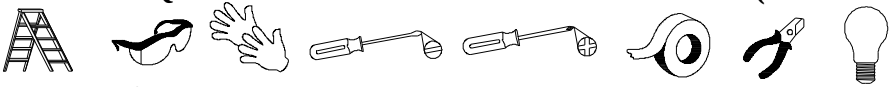
INSTRUCTIONS PERTAINING TO RISK OF FIRE OR INJURY TO PERSONS

1. Read all instructions prior to beginning the installation process.
2. Do not install this lighting system in or near a wet location.
3. **CAUTION: HOT SURFACE**. Keep away from curtains and other combustible materials.
4. **THE BULB IS HOT!** Make sure that the bulb is cool before re-lamping the fixture.
5. This fixture is intended to be mounted to a 4"square x 2-1/8"deep metal octagon outlet box. The box must be directly supported by the building structure.

NOTE: All electrical connections must be in accordance with local codes and the National Electrical Code. If you are unfamiliar with methods of installing electrical wiring, secure the services of a qualified licensed electrician.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

TOOLS REQUIRED FOR ASSEMBLY&INSTALLATION (not included):



Ladder | Safety Goggles | Gloves | Flathead Screwdriver | Phillips Screwdriver | Electrical Tape | Wire Cutters | Bulb

PARTS INCLUDED FOR ASSEMBLY (parts are not to scale):

(2) Screws (3) Wire Connectors (1) Glass shades (2) Mounting bracket assembly

ASSEMBLY INSTRUCTIONS (AS SHOWN IN DIAGRAM):

1. Make sure the main power to the circuit is OFF.
2. Install mounting bracket to existing outlet box with screws provided.
3. Wrap the ground wire under and around the ground screw which is marked “GND”, and fasten the ground screw to make sure the ground wire is securely connected.
4. Make the electrical connections(Required Supply Circuit: 120V 60Hz)**:**
   a. Connect the white wire(s) from the fixture to the white wire of the supply circuit.
   b. Connect the black wire(s) from the fixture to the black wire of the supply circuit.
   c. Connect the green colored (or bare copper) wire to the grounding conductor of the

supply circuit.

d. Use U.L. Listed wire connectors suitable for the size, type and number of conductors. No loose strands or loose wires should be present.
e. Secure wire connectors with U.L. Listed electrical tape.
f. Carefully tuck connected wires back into the outlet box.

5. Secure the canopy to the mounting bracket with provided decorative nuts.
6. Install the threaded tube into the joint of the canopy and secure with nut provided.
7. Install standard incandescent 60Watt MAX (A19 based) light bulbs.
8. Install the flat washer and plastic washer on to the threaded tube.
9. Install the glass shade through threaded tube, attach with plastic washer and flat washer, secure with nut.
10. Lastly, install the cover on to the threaded tube and secure with decorative cap.

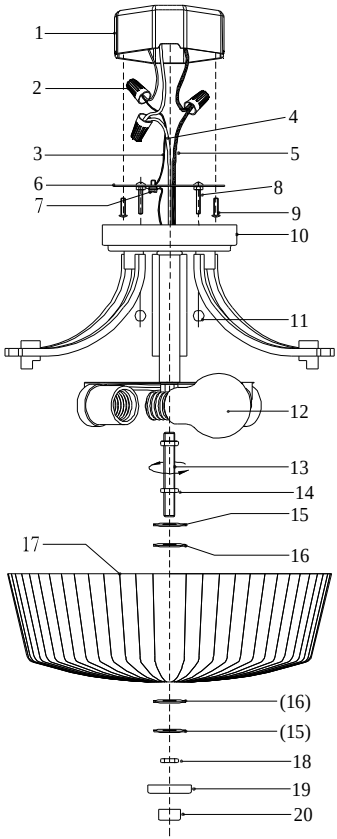
RELAMPING THE LIGHT BULB(S) (E)

1. Turn off the power to the light fixture.
2. Remove the old light bulb(s) and install the new light bulb(s).
3. Restore power to the light fixture.

CAUTION: Refer to the re-lamping label located on the fixture. Do not exceed recommended wattage.

ASSEMBLY DIAGRAM

1. Outlet box
2. Wire connector
3. Ground (bare) wire
4. White (neutral) wire
5. Black (live) wire
6. Mounting bracket
7. Ground screw
8. Canopy screw
9. Outlet box screw
10. Canopy
11. Decorative nut
12. Bulb
13. Threaded nipple
14. Hex nut
15. Flat washer
16. Plastic washer
17. Glass shade
18. Nut
19. Cover
20. Decorative cap



TROUBLE SHOOTING:

Problem	Possible Cause	Corrective Action
Light Bulb will not illuminate.	1. Light bulb is burned out.	1. Replace light bulb.
	2. Power is off.	2. Make sure power supply is on.
	3. Faulty wire connection.	3. Check wiring.
	4. Faulty switch.	4. Test or replace switch.
Fuse blows or circuit breaker trips when light bulb is illuminated.	Crossed wires or power wire is grounding out.	Check wire connections.

PRODUCT MAINTENANCE:

1. To clean the outside of the fixture turn the power off to the fixture, use a clean, dry, or slightly dampened cloth and wipe the shades and the exterior surfaces of the fixture.
2. To clean the inside of the fixture, first disconnect power to the fixture by turning off the circuit breaker or by removing the fuse at the fuse box. Next, use a clean, dry, or slightly dampened cloth and wipe the inside glass and interior surfaces of the fixture.
3. Allow the fixture to thoroughly dry before restoring power to the fixture.

CAUTION: Do not use any cleaners with chemicals, solvents or harsh abrasives as damage to components or finish may occur.

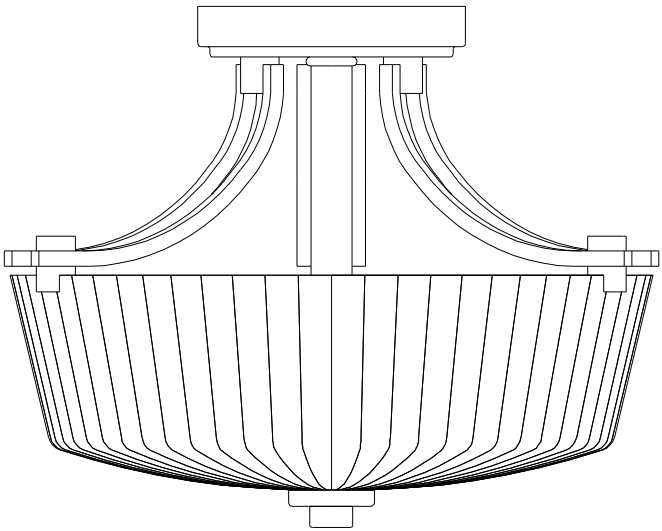
LIMITED WARRANTY

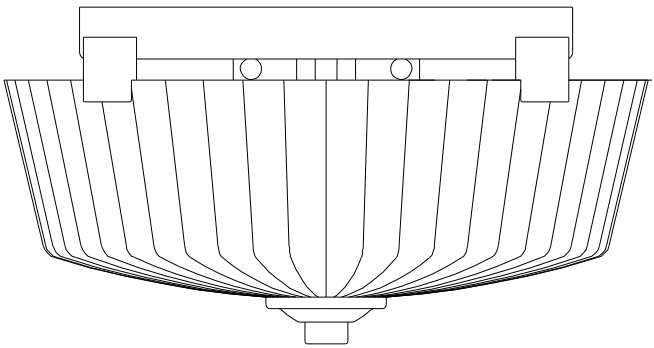
The manufacturer warrants this lighting fixture to be free from defects in materials and workmanship for a period of five (5) years from date of purchase. This warranty applies only to the original consumer purchaser and only to products used in normal use and service. If this product is found to be defective, the manufacturer's only obligation, and your exclusive remedy, is the repair or replacement of the product at the manufacturer's discretion, provided that the product has not been damaged through misuse, abuse, accident, modifications, alterations, neglect or mishandling. This warranty shall not apply to any product that is found to have been improperly installed, set-up, or used in any way not in accordance with the instructions supplied with the product. This warranty shall not apply to a failure of the product as a result of an accident, misuse, abuse, negligence, alteration, or faulty installation, or any other failure not relating to faulty material or workmanship. This warranty shall not apply to the finish on any portion of the product, such as surface and/or weathering, as this is considered normal wear and tear. The manufacturer does not warrant and specially disclaims any warranty, whether express or implied, of fitness for a particular purpose, other than the warranty contained herein. The manufacturer specifically disclaims any liability and shall not be liable for any consequential or incidental loss or damage, including but not limited to any labor/expense costs involved in the replacement or repair of said product.

MANUEL D'INSTRUCTIONS PLAFONNIER À LAMPES

Fini en nickel brossé

Home Depot UGS 520-970 (CUP 008938602082)
Home Depot UGS 521-294 (CUP 008938602099)





Merci d'avoir acheté ce plafonnier d'intérieur Hampton Bay. Cet article a été fabriqué selon les normes de sécurité et de qualité les plus rigoureuses.

CARACTÉRISTIQUES :

1. Requiert ampoules standard (A19) à incandescence de 120 volts, de 60 watts maximum (non comprises).
2. Peut être utilisé avec tout gradateur standard pour ampoules à incandescence de 120 volts.
3. Conçu pour une installation aux plafonds.

QUESTIONS, PROBLÈMES, PIÈCES MANQUANTES :

Avant de vous présenter à votre magasin Home Depot, veuillez communiquer avec le service à la clientèle au 1 877 527-0313 ou consulter le site www.homedepot.com. Veuillez mentionner l'UGS SKU 520-970, CUP 008938602082 ou l'USG 521-294, CUP 008938602099.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

ATTENTION : Avant d'entamer l'installation, débrancher l'alimentation électrique en fermant le disjoncteur ou en retirant le fusible approprié dans la boîte à fusibles. Couper l'alimentation électrique en éteignant l'interrupteur mural est insuffisant pour prévenir les chocs électriques.

INSTRUCTIONS RELATIVES AU RISQUE D'INCENDIE OU DE BLESSURES CORPORELLES

1. Bien lire toutes les instructions avant d'entamer l'installation.
2. Ne pas installer ce système d'éclairage dans ou à proximité d'un endroit mouillé.
3. **ATTENTION : SURFACE BRÛLANTE**. La garder éloignée des rideaux ou de tout autre matériau combustible.
4. **L'AMPOULE EST CHAUDE!** S'assurer que l'ampoule est froide avant de la changer.
5. Ce plafonnier est conçu pour être fixé à une boîte de sortie de courant métallique octogonale de 10,16 cm (4 po) de largeur et d'une profondeur de 5,40 cm (2 1/8 po). La boîte doit être directement supportée par la structure du bâtiment.

REMARQUE : Tous les branchements électriques doivent être conformes aux codes locaux et au Code national de l'électricité. En cas de doute quant aux méthodes d'installation de câblage électrique, réserver les services d'un électricien accrédité qualifié.

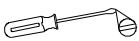
CONSERVER CES INSTRUCTIONS

OUTILS REQUIS POUR L'ASSEMBLAGE ET L'INSTALLATION (non compris):

Escabeau

Lunettes de sécurité

Gants


Tournevis plat

Tournevis cruciforme

Ruban isolant

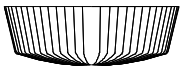
Coupe-fils

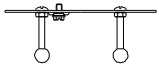
Ampoule

PIÈCES COMPRISES POUR L'ASSEMBLAGE (les pièces ne sont pas à l'échelle) :

(2)Vis

(3) Capuchons de connexion


(1) Nuances en verre


(2) Assemblée de support

INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE (TELLES QU'ILLUSTRÉES DANS LE DIAGRAMME) :

1. S'assurer que l'alimentation principale est COUPÉE.
2. Fixer la traverse à la boîte de sortie de courant au moyen des vis fournies.
3. Enrouler le fil de mise à la terre sous et autour de la vis de mise à la terre qui est marquée «GND», et serrer la vis de mise à la terre pour assurer que le fil de mise à la terre est bien connecté
4. Effectuer les branchements électriques(Circuit d'alimentation requis:120V,60Hz):
   a. Relier le(s) fil(s) blanc(s) du plafonnier au fil blanc du circuit d'alimentation.
   b. Relier le(s) fil(s) noir(s) du plafonnier au fil noir du circuit d'alimentation.
   c. Relier le fil vert (ou le fil nu en cuivre) au fil de mise à la terre du circuit d'alimentation.
   d. Utiliser des capuchons de connexion homologués UL qui conviennent aux format, type et nombre de conducteurs. Aucun brin ni fil ne doit être desserré.
   e. Sécuriser les capuchons de connexion au moyen de ruban isolant homologué U.L.
   f. Replier délicatement les fils raccordés à l'intérieur de la boîte de sortie.
5. Fixer solidement la monture au support de fixation à l'aide des écrou decoratif fournies.
6. Installer le tube fileté dans l'articulation de la verrière et le fixer avec l'écrou fourni.
7. Installer des ampoules à incandescence standard (19) de 60 Watts MAX (de base A19).
8. Installer la rondelle plate et rondelle en plastique sur le tube fileté.
9. Faites glisser l'ombre sur le tube fileté puis faites glisser la rondelle en plastique et la rondelle plate sur le tube fileté et sécurisé avec un écrou.
10. Installez le couvercle sur le tube fileté et sécurisée avec bouchon décoratif.

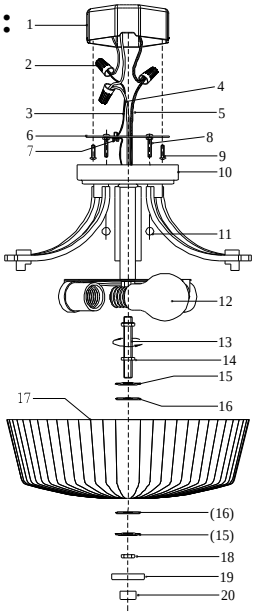
REMPLACER LA (LES) AMPOULE(S)

1. Couper l'alimentation électrique du plafonnier.
2. Retirer l'(les) ancienne(s) ampoule(s) et installer la (les) nouvelle(s) ampoule(s).
3. Remettre le plafonnier sous tension.

ATTENTION : Consulter l'étiquette de remplacement de l'ampoule située sur l'appareil. Ne pas dépasser la puissance recommandée.

DIAGRAMME D'ASSEMBLAGE :

1. Boîte de sortie de courant
2. Capuchon de connexion
3. Fil de mise à la terre
4. Fil blanc (neutre)
5. Fil noir (sous tension)
6. Traverse
7. Vis de mise à la terre
8. Vis de Monture
9. Vis de la boîte de sortie de courant
10. Monture
11. Écrou décoratif
12. Ampoule
13. Tige filetée
14. Écrou hexagonal
15. Rondelle
16. Rondelle en plastique
17. Abat-jour en verre
18. Écrou
19. Couverture
20. bouchon décoratif



DÉPANNAGE :

Problème	Cause possible	Solution
L'ampoule ne s'allume pas.	1. L'ampoule est grillée.	1. Remplacer l'ampoule.
	2. Le courant est coupé.	2. S'assurer que l'alimentation est sous tension.
	3. Mauvais branchement.	3. Vérifier le câblage.
	4. L'interrupteur est défectueux.	4. Vérifier ou remplacer l'interrupteur.
Le fusible grille ou le disjoncteur se déclenche lorsque l'ampoule est allumée.	Un circuit ou un fil d'alimentation n'est pas mis à la terre.	Vérifier les branchements.

ENTRETIEN :

1. Pour nettoyer l'extérieur du plafonnier, couper l'alimentation électrique de l'appareil, utiliser un linge propre, sec ou légèrement humide et essuyer les abat-jour et surfaces extérieures du plafonnier.
2. Pour nettoyer l'intérieur du plafonnier, couper d'abord le courant d'alimentation du plafonnier en fermant le disjoncteur ou en retirant le fusible de la boîte à fusibles. À l'aide d'un linge propre, sec ou légèrement humide, nettoyer la surface intérieure du verre et du plafonnier.
3. Laisser le plafonnier de sécher complètement avant de remettre le courant d'alimentation du plafonnier.

ATTENTION : Ne pas utiliser de nettoyants contenant des solvants ou des abrasifs qui pourraient endommager ou décolorer le fini.

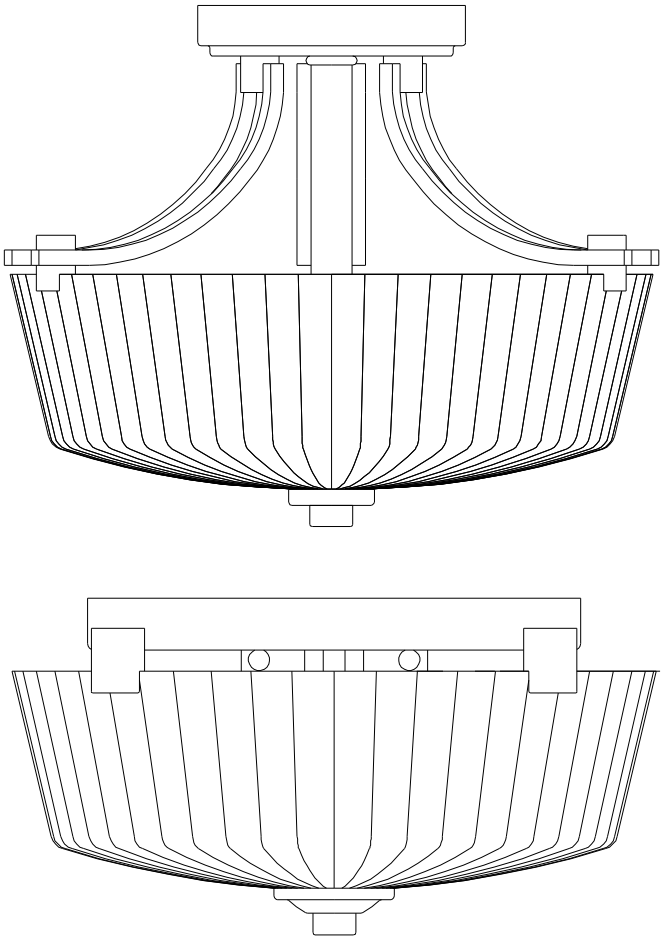
GARANTIE LIMITÉE

Le fabricant garantit que ce produit sera exempt de défaut de fabrication et de matériaux pendant une période de cinq (5) ans à compter de la date d'achat. Cette garantie ne vise que l'acheteur original et uniquement un usage et un entretien normaux des produits. Si ce produit est défectueux, la seule obligation du fabricant, et votre seul recours, est de remplacer ou de réparer le produit, au choix du fabricant, pourvu que le produit n'ait pas été endommagé par une utilisation inadéquate ou abusive, par un accident, une modification, une altération, la négligence ou une mauvaise manipulation. Cette garantie ne s'applique pas à un produit qui est déclaré avoir mal été installé, posé ou utilisé d'une façon non conforme aux instructions qui l'accompagnent. Cette garantie ne s'applique pas à un défaut du produit qui découle d'un accident, d'un mauvais usage, d'un usage abusif, d'une négligence, d'une modification ou d'une installation incorrecte, ou à tout défaut étranger à un défaut de matériaux ou de fabrication. Cette garantie ne s'applique pas au fini de toute partie du produit, comme la surface, ni à l'altération par le climat, puisqu'il s'agit d'une usure normale. Le fabricant ne garantit aucunement, et réfute expressément toute garantie, explicite ou tacite, d'adaptation à un usage particulier autre que celui exprimé aux présentes. Le fabricant réfute expressément toute responsabilité et ne peut être tenu responsable de toute perte ou de tout dommage indirect ou accessoire, y compris mais non de façon limitative, tous les frais de main-d'œuvre ou autres encourus pour le remplacement ou la réparation dudit produit.

MANUAL DE INSTRUCCIONES LÁMPARA DE LUCES

Acabado en Níquel Cepillado

Home Depot SKU 520-970 (UPC008938602082)
Home Depot SKU 521-294 (UPC008938602099)



Gracias por comprar esta lámpara para interiores de Hampton Bay. Este producto se ha fabricado con las normas de seguridad y calidad más altas.

CARACTERÍSTICAS:

1. Usa bombillas incandescentes (A19) estándar de 120 voltios y de 60 vatios MÁX (no se incluye).
2. Puede usar cualquier interruptor regulador de intensidad estándar de 120 voltios para luces incandescentes.
3. Diseñado para instalar en techos.

PREGUNTAS, PROBLEMAS O PIEZAS FALTANTES:

Antes de volver a The Home Depot, por favor llama a nuestro Equipo de Servicio al Cliente al 1-877-527-0313 o visita www.homedepot.com. Por favor usa como referencia tu Núm. de SKU 520-970, UPC 008938602082 o SKU 521-294, UPC 008938602099.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

PRECAUCIÓN: Antes de empezar la instalación corta el suministro de electricidad, apagando el cortacircuitos o retirando el fusible correspondiente en la caja de fusibles. Cortar el suministro de electricidad con el interruptor de luz no es suficiente para evitar una descarga eléctrica.

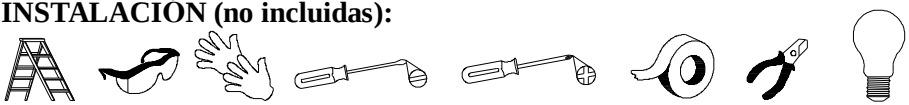
INSTRUCCIONES SOBRE RIESGOS DE INCENDIO O LESIONES FÍSICAS

1. Lee todas las instrucciones antes de comenzar la instalación.
2. No instalar este sistema de iluminación en un lugar húmedo o cerca de él.
3. **PRECAUCIÓN: LA SUPERFICIE ESTÁ CALIENTE**. Mantener lejos de las cortinas y otros materiales combustibles.
4. **¡LA BOMBILLA ESTÁ CALIENTE!** Asegúrate de que la bombilla esté fría antes de cambiarla.
5. Esta lámpara se debe montar en una caja eléctrica octogonal de metal de 5,39 cm de profundidad y 10,16 cm². La caja debe estar directamente apoyada en la estructura de la vivienda.

NOTA: Todas las conexiones se deben hacer conforme con el Código Nacional de Electricidad y con los códigos de electricidad locales. Si no estás familiarizado con los métodos de instalación del cableado eléctrico, contrata los servicios de un electricista certificado y calificado.

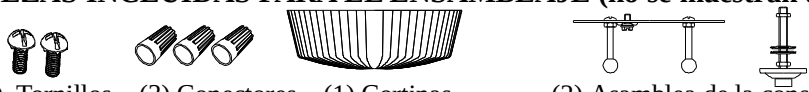
GUARDA ESTAS INSTRUCCIONES

HERRAMIENTAS NECESARIAS PARA EL ENSAMBLAJE E INSTALACIÓN (no incluidas):



Escalera | Gafas Protectoras | Guantes | Destornillador Plano | Destornillador Phillips | Cinta de electricista | Pelacables | Bombilla

PIEZAS INCLUIDAS PARA EL ENSAMBLAJE (no se muestran a escala):



(2) Tornillos | (3) Conectores de Cable | (1) Cortinas de cristal | (2) Asamblea de la consola de montaje

INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE (COMO SE MUESTRAN EN EL DIAGRAMA):

1. Asegúrate de que la electricidad principal que va al circuito está APAGADA.
2. Instala el soporte de montaje en la caja eléctrica existente con los tornillos incluidos.
3. Enrolla el cable a tierra debajo y alrededor del tornillo a tierra que está marcado como "GND", y sujeta el tornillo a tierra para garantizar que el cable a tierra esté firmemente conectado.
4. Haz las conexiones eléctricas(Circuito de alimentación requerido: 120 V 60 Hz):
   a. Conecta el (los) cable(s) blanco(s) de la lámpara al cable blanco del circuito de energía.
   b. Conecta el (los) cable(s) negro(s) de la lámpara al cable negro del circuito de energía.
   c. Conecta el cable verde (o de cobre desnudo) al conductor a tierra del circuito de energía.
   d. Usa conectores de cable con clasificación UL adecuados para el tamaño, tipo y cantidad de conductores. No debe haber cables sueltos o flojos.
   e. Asegura los conectores de cable con cinta de electricista con clasificación UL.
   f. Coloca con cuidado los cables conectados de vuelta dentro de la caja eléctrica
5. Fije la pabellon al soporte de montaje con los tuercas decorativa provistos.
6. Instale el tubo de rosca en la articulación de la cubierta y asegúrela con tuerca proporcionada.
7. Instala bombillas incandescentes estándar de 60 vatios MÁX (con base A19).
8. Instale la arandela plana y arandela de plástico en el tubo de rosca.
9. Instale la pantalla de vidrio a través del tubo roscado, fijar con arandela de plástico y arandela plana y segura con la tuerca.
10. Instale la cubierta sobre el tubo roscado y seguro con tapón de plástico.

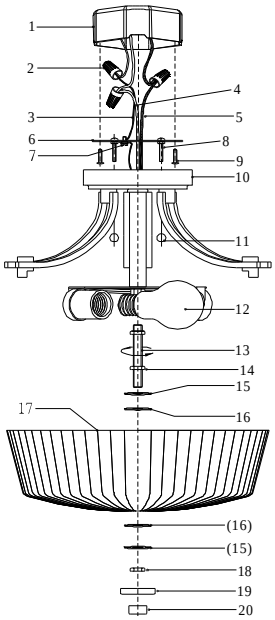
CAMBIAR LA(S) BOMBILLA(S)

1. Desconecta la electricidad de la lámpara.
2. Retira la(s) bombilla (s) vieja(s) e instala la(s) bombilla(s) nueva(s).
3. Restablece la electricidad de la lámpara.

PRECAUCIÓN: Consulta la etiqueta para cambio de bombilla que viene con la lámpara. No excedas el vataje recomendado.

DIAGRAMA DE ENSAMBLAJE:

1. Caja eléctrica
2. Conector de cable
3. Cable a tierra(pelado)
4. Cable blanco (neutro)
5. Cable negro (vivo)
6. Soporte de montaje
7. Tornillo a tierra
8. Tornillo del pabellón
9. Tornillo de la caja de enchufe
10. Cubierta
11. Tuerca decorativa
12. Bombilla
13. Boquilla Enroscada
14. Tuerca Hexagonal
15. Arandela plana
16. Arandela plástica
17. Pantalla de vidrio
18. Tuercas
19. Cubierta
20. Casquillo decorativo



SOLUCIÓN DE PROBLEMAS:

Problema	Causa Posible	Solución
La lámpara no se enciende.	1. La bombilla se fundió.	1. Reemplaza la bombilla.
	2. No hay electricidad.	2.Asegúrate de que la electricidad esté conectada.
	3.Conexión defectuosa del cable.	3. Revisa el cableado.
	4. Interruptor defectuoso.	4. Prueba o reemplaza el interruptor.
El fusible se funde o el cortacircuitos se activa en el momento en que enciendes la luz.	Los cables están cruzados o el cable de alimentación está haciendo tierra.	Revisa las conexiones de cable.

MANTENIMIENTO DEL PRODUCTO:

1. Apaga la lámpara primero y luego usa un paño seco y limpio, o ligeramente humedecido para limpiar las pantallas y la superficie exterior de la lámpara.
2. Antes de limpiar el interior de la lámpara, desconecta la electricidad, apagando el cortacircuitos o retirando el fusible correspondiente en la caja de fusibles. Luego, usa un paño seco y limpio, o ligeramente humedecido para limpiar la superficie interior del cristal y la lámpara.
3. Espera a que la unidad se seque completamente antes de conectar la electricidad.

PRECAUCIÓN: No uses ningún limpiador con químicos, solventes o productos abrasivos para no dañar los componentes o el acabado.

GARANTÍA LIMITADA

El fabricante garantiza que esta lámpara no presentará defectos materiales o de fabricación por un período de cinco (5) años a partir de la fecha de compra. Esta garantía es válida sólo para el comprador original y sólo cubre los productos en uso y funciones normales. Si se descubre algún defecto en este producto, la única obligación y solución exclusiva del fabricante, a criterio del mismo, será reparar o reemplazar el producto siempre y cuando el defecto no sea resultado de un mal uso, abuso, accidente, modificaciones, alteraciones, negligencia o manejo indebido. Esta garantía no cubre ningún producto instalado, configurado o usado incorrectamente sin seguir las instrucciones adjuntas al producto. Esta garantía no cubre fallas del producto como consecuencia de un accidente, mal uso, abuso, negligencia, alteración o instalación defectuosa, o cualquier otra falla no relacionada con defectos materiales o de fabricación. Esta garantía no se aplica al acabado de ninguna parte del producto, como por ejemplo la superficie, ni tampoco al deterioro por condiciones ambientales; esto se considera desgaste normal. El fabricante no garantiza y rechaza especialmente cualquier garantía, expresa o implícita, de idoneidad para un propósito en particular, distinto de la garantía indicada aquí. El fabricante se exime específicamente de cualquier obligación y no es responsable por daños o pérdida directa o indirecta, lo que incluye cualquier costo de mano de obra o gastos relacionados con el reemplazo o reparación de dicho producto.